



Asamblea General

Distr.
GENERAL

A/42/353
18 junio 1987
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

Cuadragésimo segundo período de sesiones
Tema 63 de la lista preliminar*

DESARME GENERAL Y COMPLETO

Carta de fecha 17 de junio de 1987 dirigida al Secretario General por
el Representante Permanente de Suecia ante las Naciones Unidas

Tengo el honor de transmitirle la segunda edición del "Informe a las Naciones Unidas sobre el Gran Viaje de la Paz, cinco preguntas a los gobiernos y sus respuestas" (véase el anexo). Le agradeceré que haga distribuir este informe como documento de la Asamblea General, en relación con el tema 63 de la lista preliminar.

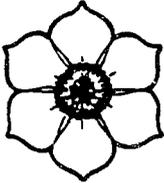
El Gobierno de Suecia ha seguido con gran interés la iniciativa del Gran Viaje de la Paz. También ha tomado nota del interés personal que usted manifestó respecto de esta cuestión, en particular cuando se le presentó el informe preliminar en las Naciones Unidas el 6 de diciembre de 1986.

Los iniciadores del Gran Viaje de la Paz han recibido más respuestas de los gobiernos a las cinco preguntas. Por lo tanto, se ha actualizado el informe sobre el Viaje. Esta versión actualizada es la que ahora se le transmite para su distribución.

(Firmado) Anders FERM
Embajador

Representante Permanente de Suecia
ante las Naciones Unidas

* A/42/50.



EL GRAN VIAJE DE LA PAZ

Secretaría Internacional: Box 228, S-75104 Uppsala, Suecia, teléfonos 018-101237, 101239, PG 143148-5

Oficina de ventas: Box 163, S-37201 Ronneby, Suecia, teléfono 0457-12620

PRESIDENTA: Inga Thorsson; **VICEPRESIDENTAS:** Karin Söder Save the Children Fund, Kerstin Grebäck, Women for Peace; **SECRETARIA:** Eva Hägerstrand, Women for Peace; **TESORERA:** Birgitta Lorentzi. Liga Internacional de Mujeres Pro Paz y Libertad (LIMPPL), Kerstin Blomberg, Save the Children Fund, Aino Blomqvist, The National Campaign against Nuclear Power, Lars Carlzon, Obispo, Astrid Einarsson, LIMPPL, Elisabeth Gerle, LIMPPL, Björn Höjer, IOGT/NTO, Bror Perjus, Krister Stendahl, Obispo, **SECRETARIA GENERAL:** Gunilla Banks.

INTRODUCCION DE INGA THORSSON

Presidenta del Gran Viaje de la Paz

"Nosotros los pueblos de las Naciones Unidas, resueltos a preservar a las generaciones venideras del flagelo de la guerra ... y a convivir en paz como buenos vecinos ..."

Estas palabras iniciales de la Carta de las Naciones Unidas, que tan a menudo se citan, constituyen la base misma del Gran Viaje de la Paz: Cinco preguntas a los gobiernos de los Estados Miembros.

Este proyecto, que se originó en Suecia pero que se ha convertido en una empresa mundial, es una actividad permanente encaminada a fortalecer las Naciones Unidas recordando a sus Estados Miembros el compromiso que han asumido respecto de la paz mundial y el desarrollo al firmar por propia voluntad la Carta de las Naciones Unidas.

Por lo tanto, las cinco preguntas se relacionan estrechamente con la Carta.

Su texto es el siguiente:

1. ¿Están dispuestos a iniciar leyes nacionales que garanticen que las fuerzas de defensa de su país, incluidos los "asesores militares", no abandonen el territorio nacional con fines militares (salvo para integrar fuerzas de mantenimiento de la paz de las Naciones Unidas)
 - si todos los demás Miembros de las Naciones Unidas se comprometen a hacer lo mismo?
2. ¿Están dispuestos a adoptar medidas para que se prohíban en su país el desarrollo, la posesión, el almacenamiento y la utilización de armas de destrucción masiva, incluidas las nucleares, que amenazan con destruir las condiciones mismas que se requieren para la vida en esta Tierra
 - si todos los demás Miembros de las Naciones Unidas se comprometen a hacer lo mismo?
3. ¿Están dispuestos a tomar medidas para impedir que su país permita el suministro de equipo militar y tecnología de armamentos a otros países
 - si todos los demás Miembros de las Naciones Unidas se comprometen a hacer lo mismo?
4. ¿Están dispuestos a esforzarse por que se distribuyan los recursos de la Tierra de modo que toda la gente, en el mundo entero, cuente con los elementos fundamentales para la vida humana, como agua pura, alimentos, atención básica y educación?
5. ¿Están dispuestos a asegurarse de que cualquier conflicto en el que su país pueda participar en el futuro se resuelva por medios pacíficos como los que se estipulan en el Artículo 33 de la Carta de las Naciones Unidas y no mediante el recurso al uso de la amenaza al uso de la fuerza?

Las palabras iniciales de la Carta reflejan el hecho de que cuando los gobiernos de los Estados Miembros actúan en las Naciones Unidas, actúan en nombre de sus pueblos. Por lo tanto, los pueblos tienen derecho a interrogar a sus gobiernos sobre lo que han hecho o dejado de hacer para preservar la paz, aplicar medidas auténticas de desarme, dedicar los recursos que ahora se utilizan con fines militares a una utilización civil constructiva y provechosa, incluida la promoción del desarrollo económico y social de los países en desarrollo, y resolver los conflictos entre Estados por medios pacíficos, en cumplimiento y acatamiento del Artículo 33 de la Carta de las Naciones Unidas.

Se halla en juego el destino, la supervivencia de los pueblos. Por consiguiente, los pueblos tienen derecho a exigir respuestas a sus preguntas. Los gobiernos tienen la obligación de dar respuestas. Son responsables ante sus pueblos.

El contenido y los objetivos de las cinco preguntas son, a mi juicio, evidentes. Quiero decir algunas palabras respecto de la pregunta número 5. Algunos gobiernos han formulado observaciones sobre esa pregunta remitiéndose al Artículo 51 de la Carta, en el cual se afirma el derecho de legítima defensa, individual o colectiva, en caso de ataque armado. Para refutar ese argumento, cabe remitirse a la pregunta número 1: Si todos los Estados Miembros se comprometieran a no permitir que sus fuerzas armadas abandonaran el territorio nacional, no se podrían efectuar ataques armados contra ningún otro Estado Miembro de las Naciones Unidas.

Los iniciadores del Gran Viaje de la Paz, así como los miles de dedicados y abnegados participantes en todo el mundo, no son tan ingenuos como para imaginar que el mundo se transforme, de la noche a la mañana, por las respuestas afirmativas de todos los gobiernos a las cinco preguntas. Los problemas que se plantean son sumamente graves, complicados y difíciles. Pero estamos convencidos de que es necesario que surjan nuevos pensamientos y nuevas iniciativas respecto de cuestiones que son de vida o muerte para los seres humanos en ésta nuestra única Tierra. Estamos convencidos de que los pueblos deben intervenir en el proceso político iniciando un diálogo directo con sus gobiernos. Estamos convencidos de que al pedir respuestas escritas y firmadas de los gobiernos a las cinco preguntas, y recordarles constantemente los compromisos asumidos con esas respuestas, el Gran Viaje de la Paz puede contribuir a fortalecer la base para iniciar negociaciones internacionales significativas, principalmente por medio de las Naciones Unidas.

Las cinco preguntas se han enviado por escrito a los gobiernos de todos los Estados Miembros de las Naciones Unidas, solicitándoles sus respuestas. Hasta ahora, el Gran Viaje de la Paz se ha realizado en tres etapas, de las cuales la primera, es decir, las visitas a las capitales de Europa, se cumplió en mayo de 1985, la segunda, las visitas a las capitales de Africa, América Latina, el Canadá, el Pacífico meridional y Asia, se cumplió entre octubre y noviembre de 1986, y la tercera, las visitas a las capitales de las dos superpotencias, se cumplió el 5 de diciembre de 1986.

Debido a la falta de recursos financieros y tiempo, no ha sido posible organizar visitas personales a los gobiernos de los 159 Estados Miembros de las Naciones Unidas. Se ha visitado a 97 gobiernos, aunque se decidió no visitar un Estado Miembro, a saber, la República de Sudáfrica.

Desde luego, las respuestas escritas de los gobiernos, particularmente las de aquellos con los cuales, lamentablemente, sólo hubo comunicación escrita, tardaron cierto tiempo en llegar. Ha sido para nosotros motivo de particular satisfacción recibir también respuestas de algunos de esos gobiernos. En términos generales, la Junta desea aprovechar esta oportunidad para expresar su reconocimiento y agradecimiento a los gobiernos de los Estados Miembros de las Naciones Unidas, en todo el mundo, por la manera en general positiva en que ha sido recibido el Gran Viaje de la Paz.

El 9 de diciembre de 1986, casi al finalizar el Año Internacional de la Paz de las Naciones Unidas, se entregó al Secretario General de las Naciones Unidas un informe preliminar sobre los resultados alcanzados hasta ese momento. Ahora, en la primavera de 1987, la Junta del Gran Viaje de la Paz considera que es importante presentar un informe más completo, aunque sólo sea en forma resumida, sobre la manera en que los gobiernos de los Estados Miembros de las Naciones Unidas han respondido a las cinco preguntas.

Durante los años 1987 y 1988 se continuará esta empresa mundial mediante varias medidas complementarias, entre otras cosas, tratando de mantener intacta y activa la valiosa red internacional creada desde la iniciación del proyecto.

Esperamos que el Gran Viaje de la Paz tenga alguna importancia en los esfuerzos que realizan las Naciones Unidas para construir un mundo en el que prevalezca la protección y la seguridad de la humanidad, con decoro y dignidad.

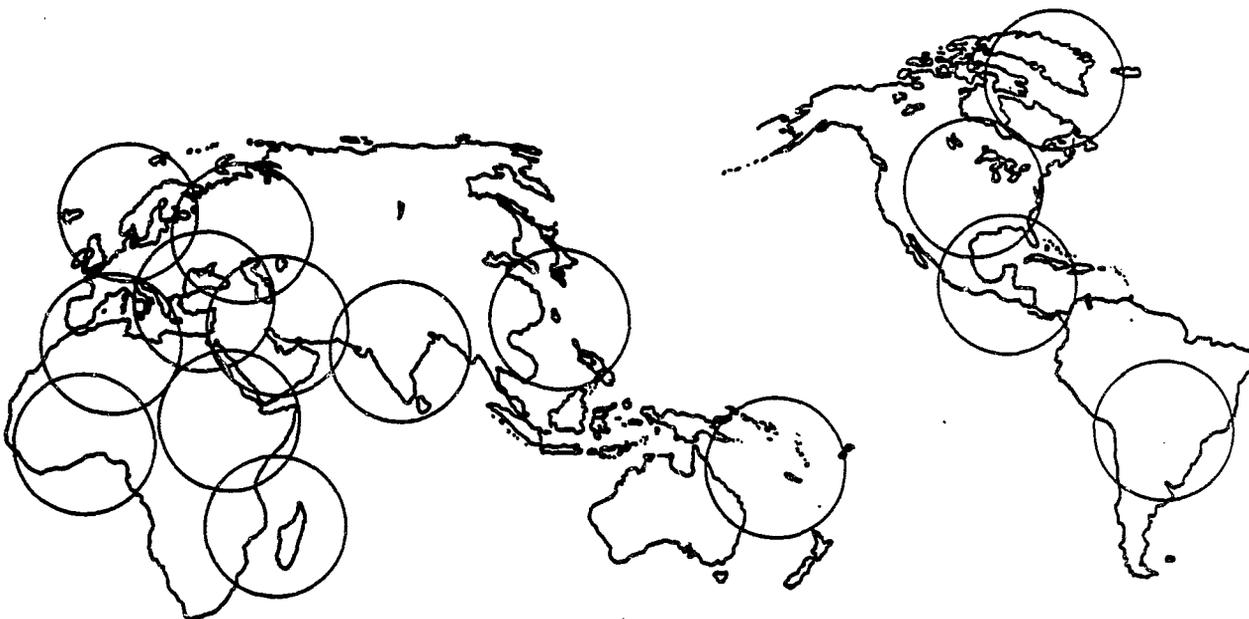
Al 29 de abril de 1987, los siguientes Estados Miembros de las Naciones Unidas han contestado afirmativamente las cinco preguntas:

Argelia	Finlandia	Nueva Zelandia
Argentina	Gambia	Pakistán
Australia	Grecia	Panamá
Austria	Guatemala	Papua Nueva Guinea
Bangladesh	Guinea Bissau	Perú
Bélgica	Hungría	Polonia
Botswana	India	Portugal
Brasil	Indonesia	República Centroafricana
Bulgaria	Irlanda	República Democrática Alemana
Burkina Faso	Islandia	Rumania
Cabo Verde	Islas Salomón	Rwanda
Camerún	Israel	Santo Tomé y Príncipe
Colombia	Japón	Senegal
Costa Rica	Kenya	Somalia
Côte d'Ivoire	Laos	Sri Lanka
Cuba	Líbano	Sudán
Checoslovaquia	Libia	Suecia
Chile	Luxemburgo	Tailandia
China	Malasia	Tanzania
Chipre	Maldivas	Túnez
Dinamarca	Malta	Turquía
Djibouti	Marruecos	Uganda
Ecuador	México	Unión Soviética
Egipto	Mozambique	Uruguay
El Salvador	Nepal	Vanuatu
España	Nicaragua	Viet Nam
Etiopía	Níger	Yugoslavia
Fiji	Nigeria	Zambia
Filipinas	Noruega	Zimbabwe

Hasta ahora el total asciende a 87 Estados Miembros de las Naciones Unidas, que representan alrededor de 3.790.000.000 de personas. Se han recibido 81 respuestas escritas. Desde diciembre de 1986 han llegado 15 respuestas afirmativas.

El Gran Viaje de la Paz - Cinco preguntas a los gobiernos

Delegaciones de composición internacional han visitado a los gobiernos de los Estados Miembros de las Naciones Unidas en las 15 regiones siguientes del mundo.



<u>Etapa 1, mayo de 1985</u>	<u>Etapa 2, octubre y noviembre de 1986</u>	<u>Etapa 3, diciembre de 1986</u>
Europa	Africa septentrional Africa nororiental Africa sudoriental Africa occidental Oriente Medio Irán, Iraq (las delegaciones no fueron recibidas) Asia meridional Asia sudoriental, China y Japón Australia y el Pacífico América del Norte América Central América del Sur	Unión Soviética Estados Unidos

Respuesta a las cinco preguntas

1	2	3	4	5	País	Persona que recibió a la delegación
					EUROPA, mayo de 1985	
				+	Alemania, República Federal de	Profesor Dr. Schreckenberg, Secretario de Estado de la Oficina del Canciller
				+ + + + +	Austria	Fred Sinowatz, Canciller Federal
				+ + + + +	Bélgica	Guido Vansina, Jefe del Departamento de Asuntos de Europa Occidental del Ministerio de Relaciones Exteriores
				+ + + + +	Bulgaria	Lyuben Godsev, Viceministro de Relaciones Exteriores
				+ + + + +	Checoslovaquia	(por carta)
				+ + + + +	Chipre	Spiros Kyprianou, Presidente
				+ + + + +	Dinamarca	Uffe Ellemann-Jensen, Ministro de Relaciones Exteriores
				+ + + + +	España	Felipe González, Primer Ministro
				+ + + + +	Finlandia	Seppo Lindblom, Primer Ministro Interino
					Francia	Sra. Renouard, Jefe Adjunta de la División Política del Ministerio de Relaciones Exteriores
					Gran Bretaña	Richard Luce, Ministro de Estado para el Desarme
				+ + + + +	Grecia	Yannis Kapsis, Viceministro de Relaciones Exteriores

1	2	3	4	5	País	Persona que recibió a la delegación
					EUROPA (continuación)	
+	+	+	+	+	Hungría	Jozsef Benyi, Viceministro de Relaciones Exteriores
+	+	+	+	+	Irlanda	Nuala Fennel, Ministra de Estado para los Asuntos de la Mujer
+	+	+	+	+	Islandia	Steingrimur Hermansson, Primera Ministra
+	+	+	+		Italia	Bruno Corti, Viceministro de Relaciones Exteriores
+	+	+	+	+	Luxemburgo	Jacques Santer, Primer Ministro
+	+	+	+	+	Malta	Alex Trigona, Ministro de Relaciones Exteriores
+	+	+	+	+	Noruega	Svenn Stray, Ministro de Relaciones Exteriores
+	+				Países Bajos	Hans van den Broek, Ministro de Relaciones Exteriores
+	+	+	+	+	Polonia	Ryszard Wojna, Presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores del Parlamento
+	+	+	+	+	Portugal	Viceministro de Relaciones Exteriores
+	+	+	+	+	República Democrática Alemana	Oskar Fischer, Ministro de Relaciones Exteriores, 12 de junio de 1986

1	2	3	4	5	País	Persona que recibió a la delegación
<hr/>						
<hr/>						
EUROPA (continuación)						
+	+	+	+	+	Rumania	Stefan Andrei, Ministro de Relaciones Exteriores
<hr/>						
+	+	+	+	+	Suecia	Olof Palme, Primer Ministro
<hr/>						
+	+		+	+	Suiza	Embajador Piance, Jefe de la División Política del Ministerio de Relaciones Exteriores
<hr/>						
+	+	+	+	+	Yugoslavia	Jan Jernej, Miembro del Consejo Ejecutivo Federal
<hr/>						
AFRICA SEPTENTRIONAL, septiembre y octubre de 1986						
+	+	+	+	+	Argelia	Smail Hamdani, Secretario General del Ministerio de Relaciones Exteriores
<hr/>						
+	+	+	+	+	Libia	Coronel Muamar el Gadafi, Líder de la Revolución
<hr/>						
+	+	+	+	+	Marruecos	Embajador Ali Skalli, Ministerio de Relaciones Exteriores
<hr/>						
+	+	+	+	+	Túnez	Sr. Mahmoud Mestiri, Secretario de Estado, Ministerio de Relaciones Exteriores
<hr/>						
AFRICA NORORIENTAL, octubre de 1986						
<hr/>						
+	+	+	+	+	Djibouti	M. B. Farah, Ministro de Relaciones Exteriores
<hr/>						
+	+	+	+	+	Etiopía	Mengistu Haile Mariam, Presidente de Consejo Provisional Militar y Administrativo
<hr/>						

1	2	3	4	5	País	Persona que recibió a la delegación
<hr/>						
<hr/>						
AFRICA NORORIENTAL (continuación)						
+	+	+	+	+	Kenya	Elijah Mwangale, Ministro de Relaciones Exteriores
<hr/>						
+	+	+	+	+	República Centroafricana	N'Gai Voueto, Ministro de Relaciones Exteriores
<hr/>						
+	+	+	+	+	Rwanda	François Ngarukiyintwali, Ministro de Relaciones Exteriores
<hr/>						
+	+	+	+	+	Somalia	Mohamed Ali Hammud, Ministro de Estado de Relaciones Exteriores
<hr/>						
+	+	+	+	+	Sudán	Ahmed al Mirghani, Presidente
<hr/>						
+	+	+	+	+	Uganda	Samson Kisekka, Primer Ministro
<hr/>						
AFRICA SUDORIENTAL, octubre de 1986						
+	+	+	+	+	Botswana	Quett Masire, Presidente
<hr/>						
					Malawi	la delegación no fue recibida
<hr/>						
+	+	+	+	+	Mozambique	Daniel S. Mbanze, Viceministro de Relaciones Exteriores
<hr/>						
					Swazilandia	(cambio de Primer Ministro, contestarán por carta)
<hr/>						
+	+	+	+	+	Tanzanía	Ali Hassan Mwinyi, Presidente
<hr/>						

1	2	3	4	5	País	Persona que recibió a la delegación
<hr/>						
AFRICA SUDORIENTAL (continuación)						
+	+	+	+	+	Zambia	Kenneth Kaunda, Presidente
<hr/>						
+	+	+	+	+	Zimbabwe	S. Muzenda, Viceprimer Ministro
<hr/>						
AFRICA OCCIDENTAL, septiembre y octubre de 1986						
+	+	+	+	+	Burkina Faso	Thomas Sankara, Presidente
<hr/>						
+	+	+	+	+	Cabo Verde	(por carta firmada por el Presidente Arístides Pereira)
<hr/>						
+	+	+	+	+	Camerún	(por carta del Director del Gabinete Civil, René Sadi, en nombre del Presidente Paul Biya)
<hr/>						
+	+	+	+	+	Côte d'Ivoire	Lazeni Coulibaly, Ministro de Estado, Miembro del Comité Ejecutivo y de la Oficina Política
<hr/>						
+	+	+	+	+	Gambia	Mathew Yaya Baldeh, Secretario Parlamentario, Ministerio de Relaciones Exteriores
<hr/>						
+	+	+	+	+	Guinea-Bissau	(mensaje telefónico del Ministerio de Relaciones Exteriores)
<hr/>						
+	+	+	+	+	Níger	(respuestas y observaciones del Ministro de Relaciones Exteriores y Cooperación, según una carta firmada por el Consejero Adamou Seydou, Embajada del Níger, Bonn)
<hr/>						
+	+	+	+	+	Nigeria	(por carta firmada "Gobierno")

1	2	3	4	5	País	Persona que recibió a la delegación
<hr/>						
AFRICA SUDORIENTAL (continuación)						
+	+	+	+	+	Santo Tomé y Príncipe	(por carta firmada por el Presidente Manuel Pinto da Costa)
<hr/>						
+	+	+	+	+	Senegal	(por télex del Ministro de Relaciones Exteriores)
<hr/>						
ORIENTE MEDIO, octubre de 1986						
+	+	+	+	+	Egipto	Boutros Ghali, Ministro de Relaciones Exteriores
<hr/>						
+	+	+	+	+	Israel	Shlomo Hillel, Presidente del Parlamento (respuestas firmadas por el Primer Ministro Shimon Peres)
<hr/>						
					Jordania	M. Tukan, Viceministro de Relaciones Exteriores
<hr/>						
+	+	+	+	+	Líbano	Amin Gemayel, Presidente y Rashid Karami, Primer Ministro
<hr/>						
+	+	+	+	+	Turquía	Teoman Sürenkök, Director General Auxiliar de Asuntos Políticos Bilaterales
<hr/>						
IRAN, IRAQ						
la delegación no fue recibida						
<hr/>						
ASIA MERIDIONAL, octubre de 1986						
+	+	+	+	+	Bangladesh	Hossain Mohammad Ershad, Presidente
<hr/>						
+	+	+	+	+	India	Rajiv Gandhi, Primer Ministro
<hr/>						

1	2	3	4	5	País	Persona que recibió a la delegación
<hr/>						
ASIA MERIDIONAL (continuación)						
+	+	+	+	+	Maldivas	Fathulla Jameel, Ministro de Relaciones Exteriores
<hr/>						
+	+	+	+	+	Nepal	Marish Sing Shrestha, Primer Ministro
<hr/>						
+	+	+	+	+	Pakistán	Zia Ul Haq, Presidente y Mohammed Khan Junejo, Primer Ministro
<hr/>						
+	+	+	+	+	Sri Lanka	Shahul Hameed, Ministro de Relaciones Exteriores
<hr/>						
ASIA SUDORIENTAL, CHINA Y JAPON, octubre de 1986						
+	+	+	+	+	China	Qi Hua Yuan, Viceministro de Relaciones Exteriores
<hr/>						
+	+	+	+	+	Filipinas	Dra. Mita Pardo de Tavera, Ministra de Servicios Sociales y Desarrollo
<hr/>						
+	+	+	+	+	Indonesia	Agus Tarmizi, Director General Interino de Asuntos Políticos, Departamento de Relaciones Exteriores
<hr/>						
+	+	+	+	+	Japón	Sadayuki Hayashi, Vicedirector General de la Oficina de las Naciones Unidas del Ministerio de Relaciones Exteriores
<hr/>						
+	+	+	+	+	Laos	Poomee Vongvichit, Viceprimer Ministro
<hr/>						
+	+	+	+	+	Malasia	Abdul Kadir B. Hj. Sheikh Fadzir, Viceministro de Relaciones Exteriores
<hr/>						
					Singapur	la delegación no fue recibida

1	2	3	4	5	País	Persona que recibió a la delegación
ASIA SUDORIENTA, CHINA Y JAPON (continuación)						
+	+	+	+	+	Tailandia	Prapas Limpra Pandh, Viceministro de Relaciones Exteriores
+	+	+	+	+	Viet Nam	Hoang Binh Son, Viceministro de Relaciones Exteriores
AUSTRALIA Y EL PACIFICO, octubre y noviembre de 1986						
+	+	+	+	+	Australia	Bill Hayden, Ministro de Relaciones Exteriores
+	+	+	+	+	Fiji	David Toganivalu, Viceprimer Ministro
+	+	+	+	+	Islas Salomón	Sir Peter Kenilorea, Primer Ministro
+	+	+	+	+	Nueva Zelandia	David Lange, Primer Ministro
+	+	+	+	+	Papua Nueva Guinea	Legu Vagi, Ministro de Relaciones Exteriores
+	+	+	+	+	Vanuatu	Walter H. Lini, Primer Ministro
AMERICA DEL NORTE, octubre de 1986						
+	+	+	+		Canadá	Jean-Guy Hudon, Secretario Parlamentario de Relaciones Exteriores (respuestas confirmadas por carta firmada por el Primer Ministro Brian Mulroney)
AMERICA CENTRAL, octubre de 1986						
+	+	+	+		Barbados	(por carta firmada por B. R. Collymore, Secretario Permanente de la Oficina del Primer Ministro, siguiendo instrucciones del Primer Ministro)

1	2	3	4	5	País	Persona que recibió a la delegación
AMERICA CENTRAL (continuación)						
+	+	+	+	+	Costa Rica	Carlos Rivera Bianchini, Viceministro Adjunto de Relaciones Exteriores
+	+	+	+	+	Cuba	Isidoro Malmierca, Ministro de Relaciones Exteriores
+	+	+	+	+	El Salvador	Benjamín González Coto, Director de Política Exterior del Ministerio de Relaciones Exteriores
+	+	+	+	+	Guatemala	Vinicio Cerezo, Presidente
Honduras						
+	+	+	+	+	México	Víctor Flores Olea, Subsecretario de Asuntos Multilaterales
+	+	+	+	+	Nicaragua	Alejandro Bendana, Director General del Ministerio del Exterior
+	+	+	+	+	Panamá	José M. Cabrera Jovane, Viceministro de Relaciones Exteriores
AMERICA DEL SUR, octubre de 1986						
+	+	+	+	+	Argentina	(por carta firmada en nombre del Presidente Raúl Alfonsín por el Embajador Jorge F. Sábato, Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto)
+	+	+	+	+	Brasil	(por carta firmada por el Embajador S. Pointes Nogueira, Estocolmo, siguiendo instrucciones de su Gobierno)
+	+	+	+	+	Colombia	Ester Lozano de Rey, Viceministra de Relaciones Exteriores

1	2	3	4	5	País	Persona que recibió a la delegación
<hr/>						
<hr/>						
AMERICA DEL SUR (continuación)						
+	+	+	+	+	Chile	(por carta del Presidente Augusto Pinochet)
<hr/>						
+	+	+	+	+	Ecuador	Blasco Peñaherrera, Vicepresidente
<hr/>						
+	+	+	+	+	Perú	(en una nota del Gobierno, no firmada)
<hr/>						
+	+	+	+	+	Uruguay	Enrique Iglesias, Ministro de Relaciones Exteriores
<hr/>						
Venezuela						
<hr/>						
+	+	+	+	+	UNION SOVIETICA, diciembre de 1986	
Vadim V. Zagladin, Primer Vicepresidente, Departamento Internacional, Comité Central del Partido Comunista de la Unión Soviética (confirmado por carta firmada por Mikhail S. Gorbachev, Secretario General del Partido Comunista de la Unión Soviética)						
<hr/>						
+	+	ESTADOS UNIDOS, diciembre de 1986				
Jon Gundersen, Jefe de División, Política de Seguridad Internacional, Organismo de Limitación de Armamentos y Desarme de los Estados Unidos						
<hr/>						